EN **What's in the box**
DE Lieferumfang
FR Contenu de l'emballage
NL Wat zit er in de doos?
IT Contenuto della confezione

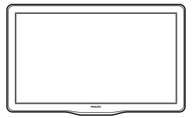
ES Contenido de la caja
PT Conteúdo da embalagem
DA Hvad er der i kassen
SV Förpackningens innehåll
NO Innholdet i esken

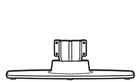
FI Toimituksen sisältö
EL Περιεχόμενα συσκευασίας
RU Комплект поставки
PL Zawartość opakowania
HU A doboz tartalma

SK Čo je v balení?
CS Obsah dodávky
TR Kutuda neler var
SL Kaj je v škatli
RO Ce se află în cutie

SR Šta je u kutiji?
HR Što se nalazi u kutiji
BG Какво има в кутията
ET Kasti sisu
LV Komplektācija

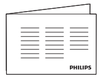
LT Kas yra rinkinyje
KK Қорап ішіндегі заттар
UK Комплектація упаковки
AR محتويات العبوة















1

Stand mount
Montage des Standfußes
Montage sur pied
Montage van de stand
Piedistallo

Montaje en mesa
Montar o TV num suporte de mesa
Montering på fod
Montering på en ställning
Begynn montering

Jalustakiinnitys
Στερέωση σε βάση
Сборка подставки
Montaż podstawy
Állvány összeszerelése

Montáž stojana
Montáž stojanu
Standa montaj
Namestitev na stojalo
Montare pe stativ

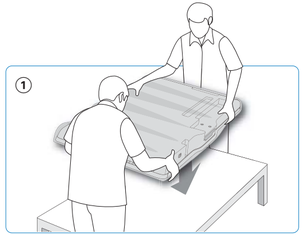
Montiranje postolja
Montaža postolja
Монтирање на стойка
Aluse kinnitus
Statīva montāža

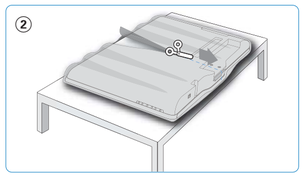
Stovo pritvirtinimas
Тірекке орнату
Розташування на підставці
تركيب القاعدة

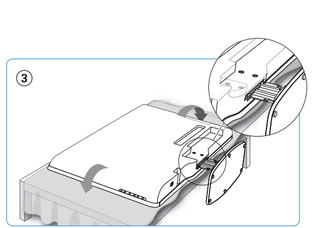


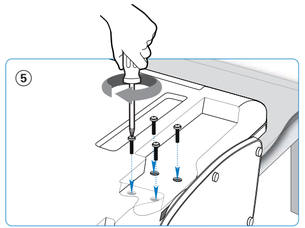


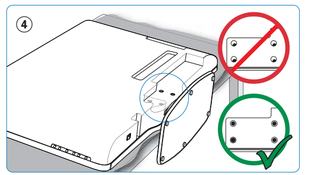


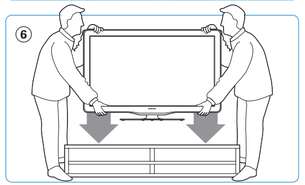












2

Connect
Anschließen
Connexion
Aansluiten
Collegamento

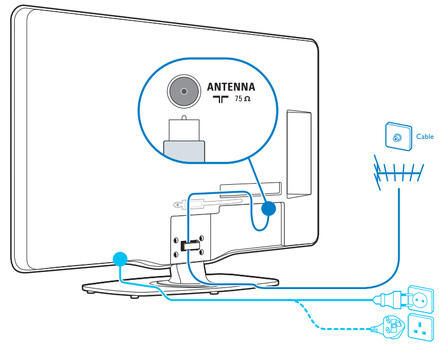
Conexión
Ligar
Tilslut
Anslut
Koble til

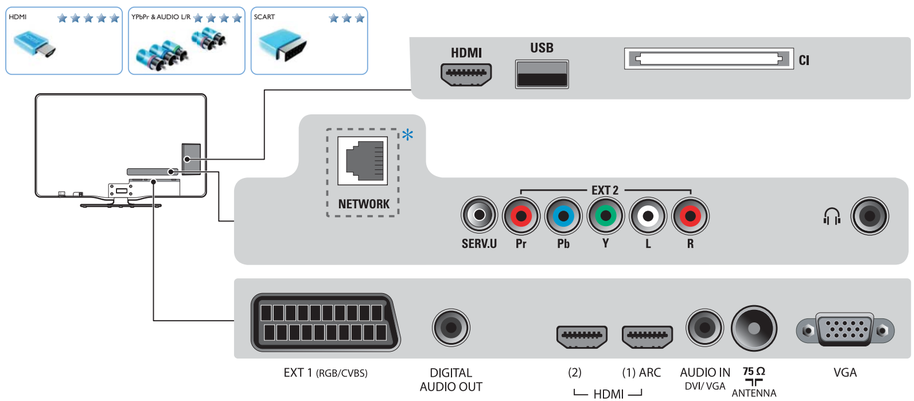
Liitännät
Σύνδεση
Подключение
Podłączanie
Csatlakoztatás

Připojení
Pripojenie
Povezivanje
Priključitev
Conectare

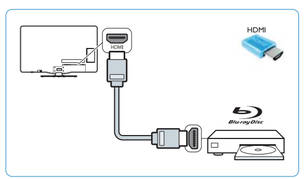
Povezivanje
Свързване
Ühendage
Izveidojiet savienojumu
Prijungimas

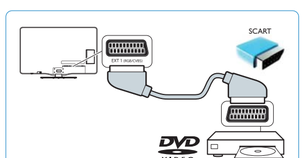
Жалғау
Bağlantı
Підключення
الاتصال

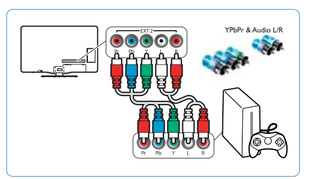


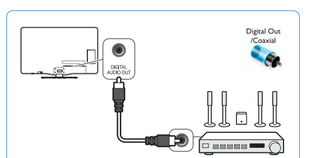


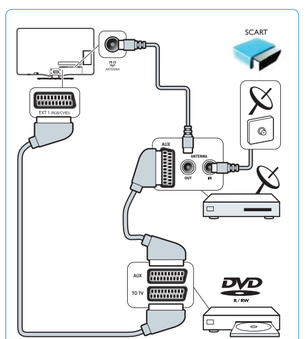
✻ **(XXPFL5605M/08)** Questo televisore permette l'accesso ai servizi interattivi offerti dalle emittenti in digitale terrestre. La disponibilità dei servizi dipende dalle emittenti stesse.



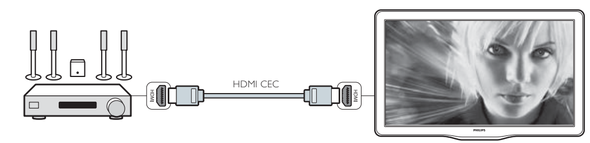








HDMI
HIGH-DEFINITION MULTIMEDIA INTERFACE



Control HDMI-CEC devices with one remote
HDMI-CEC-Geräte mit einer Fernbedienung steuern
Périphériques HDMI-CEC avec une télécommande
HDMI-CEC-apparaten met één afstandsbediening bedienen
Controllo dei dispositivi HDMI-CEC mediante un unico telecomando

Control de los dispositivos HDMI-CEC con un único mando a distancia
Controle os dispositivos HDMI-CEC com um telecomando
Betjen HDMI-CEC-enheder med én fjernbetjening
Kontrollera HDMI-CEC-enheten med en fjärrkontroll
Styre HDMI-CEC-enheter med én fjernkontroll

Hallitse HDMI-CEC-laitteita yhdellä kaukosäätimellä
Έλεγχος συσκευών HDMI-CEC με ένα τηλεχειριστήριο
Управление устройствами HDMI-CEC при помощи одного пульта ДУ
Sterowanie urządzeniami HDMI-CEC za pomocą jednego pilota
A HDMI-CEC eszközöket egyetlen távvezérlővel kezelheti.

Ovládanie zariadení HDMI-CEC pomocou jedného diaľkového ovládača
Ovládejte zařízení HDMI-CEC jedním dálkovým ovladačem
HDMI-CEC cihazlarını bir tek uzaktan kumanda ile kontrol edin.
Upravljajte več naprav HDMI-CEC z enim daljinskim upravljalnikom
Controlați dispozitive HDMI-CEC cu o singură telecomandă

Upravljajte HDMI-CEC uređaja samo jednim daljinskim upravljačem
Kontrola HDMI-CEC uređaja jednim daljinskim upravljačem
Управление на HDMI-CEC устройства с едно дистанционно управление
Juhtige HDMI-CEC-seadmeid ühe kaugjuhtimispuldiga
Vadiet HDMI-CEC ierīces ar vienu tālvadības pulti

Valdykite HDMI-CEC įrenginius vienu nuotolinio valdymo pulteliu
HDMI-CEC құрылғыларын қашықтан басқару құрылғысымен басқару
Керування пристроями HDMI-CEC за допомогою інших пультів дистанційного керування
تحكم في أجهزة HDMI-CEC بوحدة تحكم عن بعد واحدة



3

Switch on TV
Einschalten
Mise sous tension
Inschakelen
Accensione

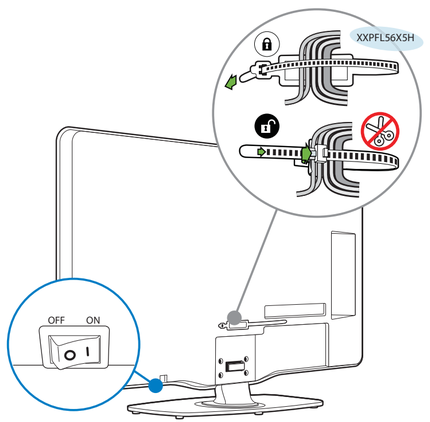
Encendido
Ligar
Tænd
Slå på
Slå på

Virran kytkeminen
Ενεργοποίηση
Включение
Włącz
Bekapcsolás

Zapnutí
Zapnutie televízora
Uključivanje
Vklop
Pornirea

Uključivanje
Включване
Lülitage sisse
Ieslēdziet TV
Įjungimas

Құрылғыны қосу
Аста
Увімкнення
تشغيل









Help on screen
Hilfe auf dem Bildschirm
Aide à l'écran
Hulp op het scherm
Guida su schermo

Ayuda en pantalla
Ajuda no ecrã
Hjælp på skærmen
Hjälp på skärmen
Hjelp på skjermen

Ohje kuvaruudussa
Βοήθεια στην οθόνη
Меню помощи на экране
Pomoc na ekranie
Súgó képernyő

Pomocník na obrazovke
Nápoveda na obrazovce
Ekran üzeri yardım
Pomoč na zaslonu
Asistentă pe ecran

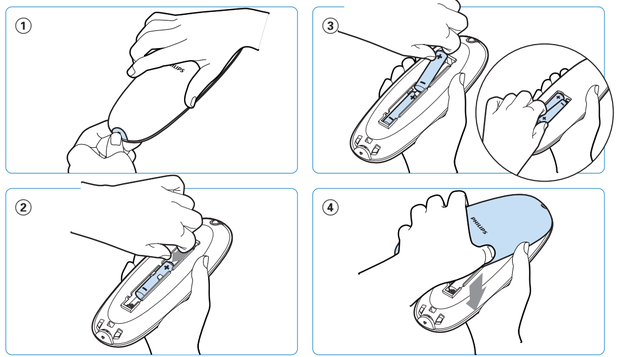
Pomoć na ekranu
Pomoć na zaslonu
Екранна помощ
Juhendid ekraanil
Palīdzība ekrānā

Pagalba ekrane
Экрандағы анықтама
Екранна довідка
المساعدة المرئية على الشاشة

www.philips.com/support

EN Philips preserves the environment by presenting the user manual on screen and not on paper. To learn how to use the TV, select Help in the Home menu and read the user manual any time. If you need to print out a page, go to the Philips support website to download the user manual.
DE Philips leistet einen Beitrag zum Umweltschutz und stellt das Benutzerhandbuch nur auf dem Bildschirm und nicht als Druckversion zur Verfügung. Um Informationen zur Verwendung des Fernsehgeräts zu erhalten, öffnen Sie im Home-Menü die Hilfe, und lesen Sie jederzeit das Benutzerhandbuch.Wenn Sie eine Seite ausdrucken möchten, rufen Sie die Philips Support-Website auf, und laden Sie das Benutzerhandbuch herunter.
FR Philips préserve l'environnement en proposant le manuel d'utilisation sur écran plutôt que sur papier. Pour savoir comment utiliser le téléviseur, sélectionnez Aide dans le menu d'accueil et consultez le manuel d'utilisation, à tout moment. Si vous souhaitez imprimer une page, rendez-vous sur le site Web d'assistance de Philips pour télécharger le manuel d'utilisation.
NL Philips houdt rekening met het milieu door u een digitale handleiding te bieden in plaats van een papieren handleiding. Voor meer informatie over het gebruik van de TV selecteert u Help in het hoofdmenu om de gebruiksaanwijzing te lezen wanneer u wilt. Als u een pagina wilt afdrukken, gaat u naar de ondersteuningswebsite van Philips om de gebruikershandleiding te downloaden.
IT Philips protegge l'ambiente evitando di stampare il manuale dell'utente su carta e rendendolo disponibile sullo schermo. Per informazioni su come utilizzare il TV, selezionare Guida nel menu Home e leggere il manuale dell'utente all'occorrenza. Se si desidera stampare una pagina, sprire il sito Web di supporto Philips per scaricare il manuale dell'utente.
ES Philips cuida el medio ambiente al presentar el manual de usuario en pantalla y no en papel. Para saber cómo usar el TV, seleccione Ayuda en el menú de inicio y lea el manual de usuario en cualquier momento. Si necesita imprimir una página, vaya a la página Web de asistencia de Philips para descargar el manual de usuario.
PT A Philips preserva o ambiente apresentando o manual do utilizador no ecrã, em vez de utilizar papel. Para saber como utilizar o televisor, seleccione Ajuda no menu inicial e leia o manual do utilizador a qualquer altura. Se necessitar de imprimir uma página, vá ao Web site de suporte da Philips para transferir o manual do utilizador.
DA Philips er med til at bevare miljøet ved at levere brugervejledningen på skærmen i stedet for på papir. For at se hvordan du bruger TV'et, skal du vælge Hjælp i startmenuen og læse brugervejledningen. Hvis du har brug for at udskrive en side, skal du gå ind på Philips-supportwebstedet for at downloade brugervejledningen.
SV Philips bevarar miljön genom att visa användar-handboken på skärmen istället för på papper. Om du vill lära dig hur du ska använda TV:n väljer du Hjälp på huvudmenyn och läser användar-handboken när som helst. Om du behöver skriva ut en sida går du till Philips supportwebbplats och laddar ned användar-handboken.
NO Philips tar vare på miljøet ved å gi deg denne bruker-veiledningen på skjerm i stedet for papir. Hvis du vil vite mer om hvordan du bruker TV'en, kan du velge Hjelp i Hjem-menyen og lese bruker-veiledningen når som helst. Hvis du har behov for å skrive ut en side, kan du gå til Philips' webområde for brukerstøtte og laste ned bruker-veiledningen.
FI Philips suojelee ympäristöä toimittamalla käyttöoppaan paperiversion sijasta ruutuversiona. Television käyttöopaan voi aina avata aloitusvalikon Ohjeen kautta. Jos haluat tulostaa ponkin sivun, lataa käyttöopas Philipsin tukisivustosta.
EL Η Philips συμβάλλει στην προστασία του περιβάλλοντος παρέχοντας τη δυνατότητα προβολής του εγχειριδίου χρήσης στην οθόνη και όχι σε έντυπη μορφή. Για να μάθετε πώς να χρησιμοποιείτε την τηλεόραση, επιλέξτε Βοήθεια στο Αρχικό μενού και διαβάστε το εγχειρίδιο χρήσης οποιαδήποτε στιγμή. Εάν χρειάζεται να τυπώσετε κάποια σελίδα, επισκεφθείτε την τοποθεσία web υποστήριξης της Philips για να προχωρήσετε.
RU Philips заботится об окружающей среде, предоставляя руководство пользователя в электронном, а не в печатном виде. Чтобы узнать об использовании ТВ выберите Помощь в Главном меню и прочтите руководство в любой удобный момент. Если вам понадобится распечатать страницу, посетите сайт технической поддержки Philips и скачайте текст руководства.
PL Firma Philips dba o środowisko naturalne poprzez wyświetlanie instrukcji obsługi na ekranie, a nie dostarczając wersji drukowanej na papierze. Aby dowiedzieć się jak korzystać z telewizora, wybierz opcję Pomoc w menu głównym i poradź się instrukcji obsługi w dowolnym momencie. Jeżeli potrzebujesz wydrukować daną stronę, przejdź do strony pomocy technicznej firmy Philips i pobierz niniejszą instrukcję obsługi.
HU A Philips a környezet védelme érdekében nem nyomtatott, hanem a képernyőn megjelenő formában gondoskodik a készülék használati utasításáról.A TV használatával kapcsolatban, bármikor kiválaszthatja a Főmenü Súgó című fejezetet. Adott oldal kinyomtatása érdekében a Philips támogatói weboldalán töltheti le a felhasználói kézikönyvet.
SK Spoločnosť Philips prispieva k ochrane životného prostredia tým, že namiesto vytlačenia na papier poskytuje návod na používanie priamo na obrazovke. Pokyny na používanie televízora zobrazíte výberom možnosti Pomocník v úvodnej ponuke Domu, vďaka čomu si môžete kedykoľvek prečítať návod na používanie. Ak potrebujete niektorú stranu vytlačiť, prejdite na webovú stránku technickej podpory spoločnosti Philips, na ktorej si môžete návod prevziať.
CS Philips chrání životní prostředí tím, že zobrazuje uživatelský manuál na obrazovce namísto papíru. Chcete-li se dozvědět, jak používat TV, kdykoli ve výchozí nabídce vyberte položku Nápověda a přečtěte si uživatelský manuál.V případě vytištění stránky přejděte na webovou stránku podporu společnosti Philips a uživatelský manuál si stáhněte.
TR Philips, kullanım kılavuzunu kağıda basmak yerine ekranınızı sunarak çevre korumasına katkıda bulunmaktadır.TV'nin nasıl kullanılacağını öğrenmek için istediğiniz zaman Ana menüde Yardım öğesini seçerek kullanım kılavuzunu okuyabilirsiniz. Bir sayfayı yazdırmanız gerekiyorsa, kullanım kılavuzunu indirmek için Philips destek web sitesini ziyaret edin.
SL Philips varuje okolje tako, da predstavi uporabniku uporabniški priročnik na zaslonu in ne na papirju. Če želite izvedeti več o tem, kako uporabljati televizor v začetnem meniju izberite Pomoč. Priročnik se uporabniški priročnik, ki ga lahko uporabljate, kadarkoli želite. Če želite natisniti določeno stran, pojdite na Philipsovo spletno stran za podporo in prenesite uporabniški priročnik.
RO Philips protejează mediul prezentând manualul de utilizare pe ecran și nu pe hârtie. Pentru a învăța cum să utilizați televizorul, selectați Ajutor din meniul Acasă și citiți manualul de utilizare oricând.Dacă trebuie să tipăriți o pagină, mergeți la site-ul de asistență Philips pentru a descărca manualul de utilizare.
SR Philips se brine o životnoj sredini obezbeđujući korisničku priručnik na ekranu, a ne na papiru. Da biste naučili kako da koristite televizor, u bilo koje vreme možete da otvorite korisnički priručnik ako izaberete Pomoć u Glavnom meniju. Ako želite da odštampate neku stranicu, idite na Web lokaciju za podršku kompanije Philips i preuzmite korisnički priručnik.
HR Philips štiti okoliš jer korisniku pruža priručnik na zaslonu, a ne na papiru. Kako biste naučili koristiti televizor, u bilo koje vrijeme možete otvoriti korisnički priručnik tako da odaberete Pomoć u izbornику Početak. Ako želite ispisati određenu stranicu, posjetite web-mjesto za podršku tvrtke Philips i preuzmite korisnički priručnik.
BG Philips се грижи за опазване на околната среда, като предоставя ръководството за потребителя на екран, вместо на хартия. За да научите как да използвате телевизора, изберете "Помощ" от менюто "Начало" и четете ръководството за потребителя когато пожелаете. Ако искате да отпечатите страница, отворете уеб сайта на Philips за поддръжка и изтеглете ръководството за потребителя.
ET Philips aitab oma panustega keskkonna säästmisesse, esitades paberile trükitud kasutusjuhendi asemel ekraanil kuvatava juhendi. Õppige, kuidas telerit kasutada, kasutusjuhendi ükskõik millal lugemiseks kodumenüüs suvandi Kasutusjuhend. Kui soovite kasutusjuhendi mõnda lehekülge printida, külastage kasutusjuhendi allalaadimiseks Philips veebilehte.
LV Philips rūpējas par apkārtējo vidi, piedāvājot lietotāsas pamācību ekrānā, nevis drukātā veidā. Lai uzzinātu, kā lietot televizoru, varat jebkurā laikā sākuma izvēlnē atlasīt Palīdzība un skatīt lietošanas pamācību. Ja vēlaties kādu lapposi izdrukāt, apmeklējiet Philips atbalsta tīmekļa vietni šai lapposi izdrukāt, apmeklējiet Philips atbalsta tīmekļa vietni šai lietošanas pamācību.
LT „Philips" bendrovė saugo aplinką pateikdama vartotojo vadovą ekrane, o ne ant popieriaus.Jei norite išmokti naudotis televizoriumi, pagrindiniame ekrane pasirinkite Žinynas ir jums patogu metu peržiūrėkite naudotojo vadovą. Jei norite išspausdinti puslapį, eikite į „Philips" aptarnavimo svetainę ir atsisiųskite naudotojo vadovą.
KK Пайдалануыш нұсқауларын қағазда емес, экранда ұсынып, Philips компаниясы қоршаған ортаны сақтайды. Теледидарды пайдалануды үйрену үшін, кез келген уақытта Негізгі мәзірдегі Анықтама параметрін таңдап, пайдалануыш нұсқауларын оқыңыз. Кез келген бетте басып шығару керек болса, Philips компаниясының қолдау көрсету сайтына өтіп, пайдалануыш нұсқауларын жүктеп алыңыз.
UK Представляючи екранний (не паперовий) посібник користувача, компанія Philips дбає про довкілля. Щоб дізнатись про користування телевізором, у головному меню виберіть пункт "Довідка" та в будь-який час читайте посібник користувача. Якщо потрібно видрукувати якусь сторінку, завантажте посібник користувача з веб-сайту підтримки Philips.
AR تحافظ Philips على البيئة بعرض دليل المستخدم على الشاشة وعدم طبعه على الورق. لمعرفة كيفية استخدام التلفاز، اختر تلميحات من القائمة الرئيسية، ثم اقرأ دليل المستخدم في أي وقت. إذا كنت تحتاج لطباعة صفحة، انتقل إلى موقع دعم Philips على الويب وقم بتنزيل دليل المستخدم.

4



5


Picture


Sound

EN The installation helps you to set up the picture and sound settings.
DE Die Installation hilft Ihnen, Bild- und Toneinstellungen vorzunehmen.
FR L'installation vous permet de régler les paramètres de l'image et du son.
NL De installieprocedure helpt u bij de beeld- en geluidsinstellingen.
IT La procedura di configurazione consente di configurare le impostazioni relative a immagini e audio.
ES La instalación le ayuda a configurar los ajustes de imagen y sonido.
PT A instalação ajuda a configurar as definições de imagem e som.
DA Under installationen får du hjælp til at konfigurere billed-og lydindstillinger.
SV Under installationen får du hjälp med att konfigurera inställningar för bild och ljud.
NO Installasjonen hjelper deg med å konfigurere bilde- og lydinnstillinger.
FI Asennustoiminto helpottaa kuva- ja äänisasetusten määrittämistä.
EL Η εγκατάσταση σας βοηθά να διαμορφώσετε τις ρυθμίσεις εικόνας και ήχου.
RU Установка поможет вам настроить изображение и звук.
PL W trakcie procesu instalacji możesz wybrać ustawienia obrazu i dźwięku.
HU A telepítés segítségével elvégezheti a kép és a hang beállításait.
SK Inštalácia umožňuje nastaviť obraz a zvuk.
CS Instalace vám pomůže nastavit obraz a zvuk.
TR Kurulum, görüntü ve ses ayarları konusunda size yardım eder.
SL Namestitev vam pomaga nastaviti slike in zvok.
RO Instalarea vă ajută să configurați setările de imagine și de sunet.
SR Ова инсталација вам олакшава подешавање постави слике и звука.
HR Instalacija vas vodi kroz postavljanje slike i zvuka.
BG По време на инсталирането можете да настроите картината и звука.
ET Install aitab teil seadistada pildi- ja helisätted.
LV Installēšanas procesā varat iestatīt attēla un skaņas iestatījumus.
LT Įdiegus galima nustatyti vaizdo ir garso parametrus.
KK Орнату сурет және дыбыс параметрлерін орнатуға көмектеседі.
UK У ході початкового налаштування телевізор допоможе вам відрегулювати параметри зображення та звуку.
AR تساعدك عملية التثبيت على ضبط إعدادات الصورة والصوت.

www.philips.com/welcome

EN Thank you for purchasing this product. Register and get support at ....
DE Vielen Dank für den Kauf dieses Produkts. Registrieren Sie Ihr Produkt, und erhalten Sie Unterstützung unter: ....
FR Merci d'avoir acheté ce produit. Enregistrez votre produit et obtenez de l'assistance sur ....
NL Hartelijk dank voor het aanschaffen van dit product. Registreer uw product voor ondersteuning via ....
IT Grazie per aver acquistato questo prodotto. Registrarsi e richiedere assistenza all'indirizzo ....
ES Gracias por adquirir este producto. Regístrese y obtenga asistencia en ....
PT Obrigado por adquirir este produto. Registe-o e obtenha assistência em ....
DA Tak, fordi du købte dette produkt. Registrer det, og få support på ....
SV Tack för att du har köpt den här produkten. Registrera dig och få support på ....
NO Takk for at du har kjøpt dette produktet. Registrer deg og få støtte på ....
FI Kiitos, että ostit tämän tuotteen. Rekisteröi tuote ja hae tukitietoja osoitteessa....
EL Σας ευχαριστούμε που αγοράσατε αυτό το προϊόν. Καταχωρήστε το προϊόν σας και αποκτήστε υποστήριξη στο ....
RU Спасибо за покупку нашей продукции. Зарегистрируйтесь и получите поддержку на ....
PL Dziękujemy za zakup tego produktu. Zarejestruj go i uzyskaj pomoc techniczną na stronie ....
HU Köszönjük, hogy termékünket választotta. Regisztrájon és vegye igénybe a rendelkezésre álló támogatást a következő címen: ....
SK Ďakujeme za zakúpenie tohto výrobku. Zaregistrujte sa a získajte podporu na lokalite ....
CS Děkujeme za zakoupení výrobku. Zaregistrujte se a získejte podporu na ....
SL Hvala, ker ste kupili ta izdelek. Registrirajte ga in pridobite podporo na ....
RO Vă mulțumim pentru achiziționarea acestui produs. Înregistrați-vă și obțineți asistență la ....
SR Hvala, što ste kupili ta izdelek. Registrirajte ga in pridobite podporo na ....
HR Hvala vam što ste kupili ovaj proizvod. Registrirajte se i pronađite podršku na ....
BG Благодарим ви за избора на този продукт. Регистрирайте продукта си и получете поддръжка на ....
ET Täname Teid toote ostmise eest. Registreerige oma toode ja saage tootetuge veebiaadressil ....
LV Paldies, ka iegādājāties šo izstrādājumu. Reģistrējiet to un saņemiet atbalstu vietnē....
LT Dėkojame, kad pirkote šį produktą. Užregistruokite ir gaukite pagalbos svetainėje ....
KK Осы өнімді сатып алғаныңыз үшін рахмет. Мына мекенжай бойынша өнімді тіркеп, қолдау алыңыз ....
UK Дякуємо за придбання цього виробу. Щоб отримувати підтримку, зареєструйте виріб за адресою ....
AR شكرًا لشرائكم هذا المنتج. سجل الآن و احصل على الدعم ....

Register your product and get support at
www.philips.com/welcome

6





Watch TV
Fernsehen
Regarder la télévision
Televisiekijken
Guardare la televisione
Ver la televisión
Ver televisão
Se TV
Titta på TV
Se på TV

Katso TV:tä
Παρακολούθηση τηλεόρασης
Просмотр телевизора
Oglądanie telewizji
TV-nézés

Sledovanie televízie
Sledování televizoru
TV İzleme
Gledanje televizije
Vizionare desi programmi TV

Gledanje televizije
Gledanje TV-a
Гледане на телевизия
Teleri vaatamine
Televizora skatīšanās

TV žiūrėjimas
Теледидар көру
Перегляд телепрограм
مشاهدة التلفزيون

Start

начало / أدب

4 239 134 25142

Specifications are subject to change without notice
Trademarks are the property of Koninklijke Philips Electronics N.V. or their respective owners
2010 © Koninklijke Philips Electronics N.V. All rights reserved.

www.philips.com

Non-contractual images / Images non contractuelles. / Außervertragliche Bilder.
All registered and unregistered trademarks are property of their respective owners.

PHILIPS